

Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Note				3 Consegna n. / Delivery Note No.	
6 Trasporto / Freight				7 Consegna / Delivery	
Porto franco / Free	Porto assegnato / Not Free	Ferrovio / Rail	Trasportatore / Carrier	36590379	
		Trasporto / Freight	Mezzo vostro / Other Vehicle	4 Data spedizione / Shipping Date	
		Espresso / Express	Mezzo proprio / Own Vehicle	19.03.2019	
		Articolo		Fattura/Invoice	
Incoterms				8 Nr./No.	
EXW NÜRNBERG				9 Data/Date	

N. fornitore / Supplier No.	VAT reg.nr.:
91000733	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni / Additional Data	12 Nostro reparto / Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario / Receiver No.	16 Nr. d'ordine / Order No.
550003884902	413		PJXHMF-P01L1 Kim Hertlein	+49 9193 80413	24466	196155
19 Codice destinazione / Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard			20 Porto franco / Free	23/24 Lordo / Gross	Peso totale / Total Weight
						663,0 KG
21 Imballaggio / Packing	1638 x 0000SON	22 Specifica di destinazione /	26 Destinazione / Receiving Location	Porto assegnato / Not Free	Netto/Net	389,2 KG
		49370984	14248	X		
25 Indirizzo di destinazione / Shipping Address						

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione / Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unità	Consegna / Delivery Handling Unit
001	9009067975	F-589996.K/0-7#W Gabbia a rullini 080873324-6063-11	12.544	PZ	36590379/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 12544
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 7
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SÌ ☐ NO
Data controllo: 20.03.19
Firma: *[Signature]*

180221869
500913390.1
22 580

962306985
962357215
962382906
962357404
962382881
962358009
962382749

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Origine / Country of origin
550003884902	0033437852	10.752 PZ	Germania
550003884902	0033356406	1.792 PZ	Germania

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	962306985	55,6 KG	94,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439623069853		Articolo	080873324-6063-11	Quantità:	1792 PZ
2	962357215	55,6 KG	95,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439623572155		Articolo	080873324-6063-11	Quantità:	1792 PZ
3	962382906	55,6 KG	94,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

36590379

4 Data spedizione/
Shipping Date

19.03.2019

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
	340476439623829068		Articolo	080873324-6063-11	Quantità:	1792 PZ
4	962357404	55,6 KG	94,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439623574043		Articolo	080873324-6063-11	Quantità:	1792 PZ
5	962382881	55,6 KG	95,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439623828818		Articolo	080873324-6063-11	Quantità:	1792 PZ
6	962358009	55,6 KG	95,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439623580099		Articolo	080873324-6063-11	Quantità:	1792 PZ
7	962382749	55,6 KG	94,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439623827491		Articolo	080873324-6063-11	Quantità:	1792 PZ

Gestione imballaggi a rendere

7	P-26-SGP1 Palette 800X600X150-SW-PP	0000SON
7	P-38-A0806 Deckel SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
1.568	P-42-RT3-225X54X52-28-A Hülse 54X52x225	0000SON
56	P-14-C0328 KLT GR-400X300X280-PP	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-002915 vom 19.03.2019



19-002915

Ludwigsburg, 19.03.2019
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gementeiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 20.03.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 19.03.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	36588951	71	COLLI	Getriebeteile	8,591	
2	36584864					
3	36586896					
4	36590379					
5	36586818					
6	36586927					
7	36590427					
8	36586852					
9	36592409					
10	36586879					
11	36586889					
12	36586908					
13	36590106					
14	36590138					
15	36573886					
16	36606815					
17	36604365					
18	36604628					
Summe:		71,00 COLLI		8.591,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00
SWIFT: DRESDEFF604